

Bebop

Design: Cini Boeri



Fondata nel 1912



Linee semplici e gradevolmente arrotondate. Il piacere di abbandonarsi al benessere di una seduta profonda e morbidissima. Il luogo ideale per conversare grazie al perfetto equilibrio delle proporzioni. La seduta, ben conformata e avvolgente, offre massimo comfort. Dal design sobrio, elegante e perfettamente calibrato nei volumi, Bebop è interamente rivestito in Pelle Frau®.

Simple and pleasantly rounded lines. The pleasure of giving in to the comfort of an enveloping and velvety soft seat. The ideal place to sit and chat thanks to its perfectly balanced proportions. The seat, comfortable and enveloping, offers maximum comfort. Understated, elegant and perfectly calibrated in terms of its volumes, the Bebop is completely upholstered in Pelle Frau® leather.

Des lignes simples et agréablement arrondies. Le plaisir de s'abandonner au bien-être d'une assise profonde et très douce. L'endroit idéal pour la conversation, grâce à l'équilibre parfait des proportions. L'assise, bien proportionnée et enveloppante, offre le maximum de confort. Fort de son design sobre et élégant, de ses volumes parfaitement calibrés, Bebop est entièrement revêtu de cuir Pelle Frau®.



Schlichte und angenehm rundliche Linien. Der Genuss, sich in einem tiefen, weichen Sitz dem Wohlbehagen hinzugeben. Mit seinen perfekt ausgeglichenen Proportionen der ideale Ort für eine gepflegte Konversation. Die wohl geformte, behagliche Sitzfläche bietet maximalen Komfort. Bebop mit seinem schlichten, eleganten Design und den perfekt ausgewogenen Volumen ist ganz mit Pelle Frau®-Leder bezogen.

Líneas sencillas y agradablemente redondeadas. El placer de abandonarse al bienestar de un asiento profundo y extremadamente suave. El lugar ideal para conversar gracias al perfecto equilibrio de las proporciones. El asiento, bien modelado y envolvente, ofrece el máximo confort. Con un diseño sobrio, elegante y perfectamente calibrado en los volúmenes, Bebop está totalmente tapizado con piel Pelle Frau®.

快く丸みを帯びたシンプルなライン。柔らかなシートに深々と身を任せる快さ。完璧なバランスに包まれながら楽しい会話を交わす理想的なシーン。形の整ったシートは豊かな包容力で最高のコンフォートを提供。控えめなエレガンスと計算し尽くされたボリューム。張地はPelleFrau®ペッレフラウ®。







La struttura del sedile è in massello di faggio. Schienale e braccioli sono in multistrato massello di pioppo con pannelli di fibra di legno a media densità. Il molleggio della seduta è ottenuto con cinghie elastiche. L'imbottitura in poliuretano espanso a densità differenziate e ovatta poliestere. Piedi in tubolare d'acciaio nelle finiture cromato o canna di fucile.

The frame of the seat is constructed from solid beech. The backrest and armrests are in poplar plywood with medium density wood fibre panels. The springiness of the seat is obtained from elastic belts, whilst the padding is in differentiated-density polyurethane foam and polyester wadding. Tubular steel feet with chromium-plated or gunmetal finish.

La structure de l'assise est en hêtre massif. Le dossier et les bras sont en multiplis de peuplier massif, avec des panneaux en fibre de bois de moyenne densité. La suspension de l'assise est obtenue par des sangles élastiques. Le rembourrage est en mousse de polyuréthane à densité différenciée, et ouate de polyester. Pieds tubulaires en acier, avec finitions chromée ou canon de fusil.



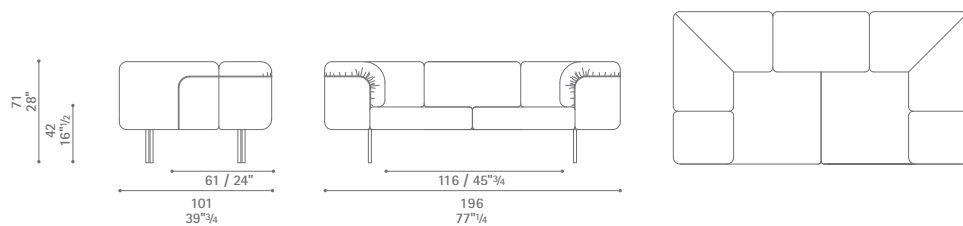
Die Struktur der Sitzfläche ist aus massivem Buchenholz. Rückenlehne und Armlehnen sind aus mehrschichtiger massiver Pappel mit mittelstarken Holzfasern. Elastische Gurte sorgen für die Federung der Sitzfläche. Die Polsterung besteht aus Polyurethan-Schaumstoff unterschiedlicher Dichte und Polyesterwatte. Füße aus Stahlrohr in verchromtem oder mattgrauem Finish.

La estructura del asiento es de haya maciza. El respaldo y los brazos son de multicapa de álamo macizo con paneles de fibra de madera de densidad media. La suspensión del asiento se obtiene con bandas elásticas. El relleno es de espuma de poliuretano de diferente densidad y guata de poliéster. Las patas son de perfil tubular de acero con acabado cromado o de color plateado.

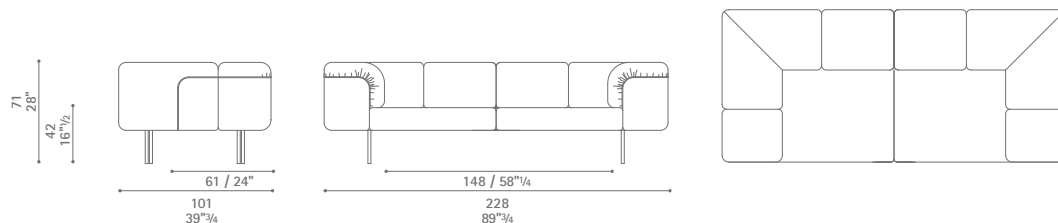
座面のフレームにはビーチ無垢材が、バックレストとアームレストにはポプラ無垢合板材とMDFが使用されています。座面のスプリングはウェービングバンド、クッション材は部分的に硬さを変えたウレタンフォームとポリエステル綿です。脚部はスチールチューブのクロームまたはガンメタルグレー仕上。

Bebop

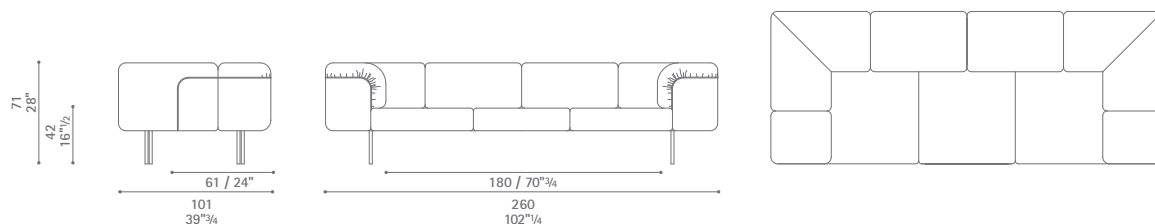
2 seater sofa



2 seater sofa large



3 seater sofa



1:50 scale. All dimensions and sizes are in centimeter and inches; dimensional variations of +/- 2% are possible. Poltrona Frau reserves the right to modify the products and the components in this catalogue, without any prior notice.

Printed on Garda Matt Art paper, FSC certified, batch of delivery no. 1755024/1755025/1758289, from Cartiere del Garda S.p.A. HY PLUS 100 Process Solvent-free ink, environment friendly production thanks to vegetable oils and renewable raw materials.

© Poltrona Frau 2010. Company with Quality System certificate according to ISO 9001.

Poltrona Frau S.p.A. I - 62029 Tolentino S.S. 77 km 74.500 Tel. +39 0733 909.1 Fax +39 0733 971600 www.poltronafrau.it info@poltronafrau.it